

美國前駐蘇大使蒲立德 (William Bullitt) 著

訪
華
觀
感

蒲立德訪華觀感

給美國人民的一個報告

防止任一國家統治中國，而動員其四億五千萬人民來對抗我們，這是最關美國切身利益的事情。

有統治中國之威脅者，祇有日、俄兩國，在這二者之中，當任一國家成爲更具危險性的侵略者的時候，美國都曾反對過，目前日本已不成爲強國，但那繼承着帝俄帝國主義的蘇維埃帝國主義者，利用中共爲蘇維埃強權政治的工具，意欲把中國淪爲蘇聯的附庸，不僅中國的領土主權甚至它的獨立也在危殆之中，爲了美國的自衛，我們必須採取行動，以防止蘇俄統治中國而動員人力來對抗我們。

可使中國不讓史大林染指嗎？當然可以的，中國獨立對於美國有莫大的利益，這種利益，若與我人爲了維持它獨立而所付的代價比較起來，所付的代價實在渺乎其小。用什麼方法呢？在答復這個問題之前，讓我們先來檢討一下過去廿年的歷史，以及目前的若干情勢，這將有助於我們的答復上述問題。

蔣主席的智睿遠見

蔣主席於一九二八年北伐成功，國民政府的權威遍及全國，自一九二八至一九三七年，其間雖有一九三一年日本的劫奪東北，共黨的擾亂，然而那是進步很大的一個時期。到一九三七年中國稅收較前增至三倍，國庫收支幾達平衡，蔣主席發起的新生活運動，給許多中國人民，尤其是青年灌輸了新鮮而富有創造性的理想。共黨偏處於貧瘠的陝西，似已毫無力量，許多人認為中國雖失去了東北，但很快即能恢復國力，臻於經濟健全之境。

蔣主席是睿智的，一九三四年秋羅斯福總統曾派作者訪問中國，訪問後的報告，在羅斯福總統的私人檔卷中，至今有案可稽，在歷次長時間的談話之中，蔣主席對於中國及遠東的前途，有所推論，其遠見與睿智，為歷來政治家所不可及，他斷言日本必不讓中國恢復國力，而將再度進攻中國，因為中國的復興，進行得太順利太迅速，即可趕上日本。他說日本至遲於一九三七年發動侵華戰事；戰事果於一九三七年爆發，他說戰事將發端于平津之間的意外小事件，後來果然發生於北平附近的蘆溝橋。他說他將在華北抵抗，然後放棄，他將保衛長江流域，而後放棄，將在滬京漢作戰而後放棄；結果將首都設於四川的重慶，當時他已投資一億元，在四川的重慶成都等地建立小型兵工廠，他說日本人永遠不能踏進四川，他說他有生之日，決不與日本媾和，結果日本必敗，這真是一九三七至一九四五年的全部歷史。

當時他並且預言日本戰敗之後，如果他還健在，將要面臨學生最大的困難，國家殘破，人民疲竭，領導中國和平地建設民主的政治，以及把中國古舊文化使之現代化，這是

他的志願；然而他覺得比戰敗日本更要困難。

這也是他預見得非常明白的，法國一句諷語說得好：「爲政貴遠見」，蔣主席是有遠見的。

一九四三年十一月蔣主席會晤羅斯福總統與邱吉爾首相於開羅，會畢發表下列的共同宣言：

開羅宣言，一九四三年十二月一日，羅斯福總統、蔣委員長暨邱吉爾首相。

「三國之宗旨，在剝奪日本自一九一四年第一次世界大戰開始後在太平洋上所奪得或佔領之一切島嶼，在使日本所竊取於中國之領土，列如東北、台灣、澎湖羣島等，歸還中華民國。」

可是十四個月之後：一九四五年二月十一日，羅斯福總統與史大林委員長，邱吉爾首相，背了中國於雅爾達簽訂秘密協定，這個協定把東北數省的中國主權，犧牲於蘇維埃帝國主義，美國總統所簽訂的條約，沒有比這個協定更爲不必要（更爲有失體面，更爲貽害無窮的了。因爲當時世界上決無任何因素足以阻止史大林於最後時機對日宣戰，而我們爲欲使其參戰，使我們盟邦中國受了大犧牲。所以此舉是不必要的，因爲世界上任何巧辯的言詞，都不足以說服頭腦清醒的人，使他相信我們沒有違背開羅對華的諾言，所以是有失體面的，因爲我們給史大林以統治中國的最有效武器，給遠東未來戰爭開闢路途，所以是貽害無窮的。

雅爾達協定與中國

雅爾達協定的內容如次：

對日本所獲之協議：

「蘇美英三國同意在德國投降及歐洲戰事結束兩個月或三個月內，蘇聯當加入盟國方面，共同對日作戰，條件如下：

「一．外蒙古應保持其蒙古人民共和國之現狀。」

「二．日本在一九〇四年所破壞之蘇聯權利，應予恢復：甲．庫頁島南部及其附近各島應歸還蘇聯；乙．大連應歸為國際商港，保障蘇聯在該地之優越利益，恢復旅順之租賃權，成為蘇聯之海軍基地；丙．中東鐵路及南滿鐵道，為赴大連之交通要道，應建立中蘇合營之公司，由中蘇兩國共管之；并經諒解，蘇聯之優越利益須予保障，而中國則保持其在東北之全部主權。」

「三．千島羣島應交給蘇聯。」

「關於外蒙古，大連及鐵路等項之協議，當須徵得蔣主席之認可，美總統對此當接受史太林委員長之意見，設法做得同意。」

「三強領袖同意蘇方之要求，待擊敗日本後，必須無問題的予以履行，蘇聯對此即希望能與中國國民政府簽訂中蘇友好同盟協定，俾以軍隊援助中國以解放其受日本之侵佔。一九四五年二月十一日，史太林、羅斯福、邱吉爾簽訂於蘇聯之雅爾達。」

協定中之第一條，意即爲謂蘇聯在中國外蒙古地方所建立之共產國家，將永遠脫離中國。

第二條，即係對於一九〇〇年拳亂以後俄國用殘暴武力在東北所獲之「權利」，加以承認，美國政府一向否認其有效性而爲我「門戶開放政策」所排斥的所謂「權利」，由是變成合法，這蔑棄了海約翰及老羅斯福的政策。

第二條的乙丙二項，不僅使蘇聯在東北重要港口大連獲得「優越權利」，及完全控制旅順的海軍根據地，且將其蘇聯通達大連的鐵路，給其以優越權利，將東北自西北面到南面劃成兩半。

此舉有如美國的盟邦，秘密與蘇聯成立協定，使蘇聯在紐約城獲得「優越權利」，完全控制保衛該城的軍港，且將大湖區通至紐約城之中央鐵路的「優越權利」，也給了它。在這種情形之下，雖有人一本正經地告訴我們，我們在紐約州仍有完全主權，但我們一定奇怪履行這諾言的方法，實在有些不可思議。在紅軍劫奪東北約值廿億美元工業設備而飽以去之前，東北的工業，佔全中國的百分之七十。其對中國之重要性，不下於紐約州之對於美國。中國人覺得，我們履行開羅諾言的方法，實在太奇怪了。

而第三條以後的兩節文字，更是含有惡毒的矛盾，在前一節中，羅斯福總統對於蘇聯之欲染指於東北心臟，同意設法徵得蔣主席之認可，而在第二節中，三強同意蘇方之要求：「必須無問題的予以履行」易言之，不論中國之同意與否，皆須執行，這種條款，直接損害了自一九三七年即開始抗日的忠實盟邦中國，其可笑與卑鄙爲美國外交史上

所未有。

凡是美國人都知道，我們參加第二次世界大戰之後，羅斯福的外交政策及其實現世界和平的期望建基於一種空想。他以為他能使史大林的蘇維埃帝國主義轉變為民主合作。羅總統雖於一九四〇年二月十日曾經說過：「凡是有勇氣面對事實的人，都知道蘇聯是在獨裁統治之下，其絕對性，無殊於世界上任何獨裁國家」。然而他在國際正式的文往來上，却把蘇聯視為愛好和平的民主國家，好像稱老虎為羔羊，老虎就會變成羔羊似的。老虎並沒有變成羔羊，它侵吞了半個歐洲，且向中國及朝鮮伸爪。在一九四七年二月十二日，杜魯門總統發表其演說之前，美國政府一直採取着可笑態度，把蘇聯視為愛好和平的民主國家，而中國共產黨，祇是土地改革者，並不聽命于莫斯科。這個觀點，造成了我們在遠東的一連串怪異行動。

從馬歇爾到魏德邁

馬歇爾將軍於一九四五年十二月二十二日抵達中國陪都重慶。他的威望很高，竟能於一九四六年一月十日，使中國政府與共黨簽訂了停止衝突恢復交通的協定。次之，當他於一九四六年三月十三日回返華府之前，似乎對於東北停戰的實現，他已開闢了可能的途徑，以表面看來，馬歇爾在不到三個月的時間之內，斡旋中國國內的停止衝突，似乎頗有收穫。

這個表面現象是騙人的。蘇聯政府的目的與馬歇爾將軍並不相同，日本投降之日，

東北非無中共軍隊，蘇方的計劃是利用馬歇爾所斡旋的停戰時間，儘量把共軍自華北運往東北，而把接收自東北日軍的大量武器，配備共軍。利用停戰時間到中共軍隊裝備齊全的時候，蘇軍再行撤退。這個計劃獲得了完全的實現。

馬歇爾將軍離華返美之後的三天；蘇軍剛自四平街撤退，中共軍即行攻入，四平街爲瀋陽與長春之間的戰略城市，爲東西南北的鐵路交叉點。四月十四日，蘇軍自長春撤退後，中共即進攻該城。馬歇爾將軍於四月十七日再度赴華，第二天長春即爲中共軍攻陷。

馬歇爾將軍仍以其一貫的決心與尊嚴，進行任務，實際上，他從開始的時候，就絕無成功的機會。中共效忠於莫斯科，國民黨效忠於其國家，若要使兩者真正合作，其不可能，有如水與油之無法交融。在中國如此，在世界任何國家都是如此。是故馬歇爾在華工作的最後結論：爲從來沒有一個信譽卓著的軍人，被派執行這樣一個無望與不智的政治使命。

馬歇爾使命失敗之後，美國對華政策陷入於一種疲倦的冷淡，採取一種漠然的「讓中國自己擺去」的趨向，這是一種特別危險的政策，因爲要壓迫中國接受我們那種片面與錯誤的想法，以爲蘇聯是「愛好和平的民主國家」，中共僅爲土地改革者，有參加中國政府的必要，（這種觀點目前美國政府已經完全放棄了）所以斷絕了對中國政府的援助。業已指撥給中國的五億元借款，截留不放。一九四六年七月由美國政府批准且由陳納德着手的「八又三分之一隊的空軍計劃」，於一九四六年九月由我片面行動而停止。

按該項計劃，美國同意配備中國八又三分之一隊的空軍，並供給維持用的零件，次之，一九四六年春所訂合約，對於我們留在中國的舊車輛供給零件一事，亦未履行。

而最嚴重的一件事，乃是我們以美國砲美國機槍及步槍裝備了中國若干師及若干部隊的一部份，答應繼續供給彈藥，但又截留彈藥的出口執照。因此這種美國配備的軍隊，彈藥告竭，面對着由蘇聯給以大量日本軍火而新配備的共軍，美國政府意欲壓迫中國政府採取一種我們目前已知之錯誤的政策，結果等於解除了友人的武裝，蘇聯在另一方面却裝備了我們敵人。直到今年春天，情形方始清清楚楚地擺在面前，除非我們能認識國家利益的攸關，一面採取對稱的行動，否則不是一讓中國自己攪去，而是蘇聯要去攪了。於是派魏德邁將軍赴華考察情勢，情勢究竟怎樣呢？

共匪破壞經濟生活

今日中國政府穩固地掌握着中國，遠及北方。小股的匪徒，有些自稱爲共黨，盤踞在長江以南偏僻之處，但上海人稱：長江以南爲「和平建設區域」，這句話是對的，從華北到蘇聯邊境，則爲匪區。但戰事的情形則與美國軍隊在兩次大戰中歐洲戰所有的作戰經驗完全不同，共軍所用的游擊戰術，行動迅速，夜間出襲，而白日躲藏休息。一個觀察家倘使坐了飛機，在華北或東北共黨游擊隊散佈的地區，低飛數百里，決不會看見一兵一卒，或部隊行動的跡象。到了天黑，共軍集中急速向攻擊目標前進，往往一夜走二十哩，實行夜襲。共黨之欲推翻政府，其方法不在擊敗國軍，而在破壞全國的經濟

生活，所以毫不猶豫地焚毀城鎮，破壞鐵路、電報、電話線，破壞工廠的機器，炸毀工業設備，如發電廠等以及他們不能帶走的東西。國軍意欲保護城鎮，因此大部份牽制在固定之處，他們行動較共軍爲緩慢，往往當他們出擊的時候，發現共軍已於夜間偷偷逃遁了。從理論上說，共軍爲了顏面，必須保衛赤都延安，當國軍猛烈進攻該城的時候，必可殲滅其最大的主力。但事實上政府攻陷該城，却並沒有殲滅其軍隊，早已流竄到鄰省山西境內去了。目前國軍正在肅清山東共軍，但早有大隊共軍流竄到河南，剩下的祇是一片荒涼之地，這就是華北進行的戰事情形。

東北的情形又有不同，除蘇軍佔據的大連、旅順之外，國軍掌握着東北南部的大部份。共軍則據有東北的其餘部分，除了中間自瀋陽迄吉林的一條狹長地帶，這一地帶是沿着鐵路的。此路中經四平街及長春，這鐵路現已不成鐵路了，四平街南三十里地以北，所有橋樑悉，爲共軍破壞。枕木大部分被共匪焚毀，許多鐵軌亦因焚燒而彎曲。

因此現在政府手中的長春市，已完全斷絕了鐵路交通。一度曾爲偽滿首府的長春，街道廣闊，建築華麗，並有近百萬的居民，各方面和華盛頓市相類似。長春一帶有肥沃的土壤和優美的景色，和華盛頓州的史北根流域相彷彿，長春四周的農村十分豐盛，因此該市迄今仍有充足的糧食，運糧大都用牛車，但長春並無煤斤，而東北的冬天却像北極一般的寒冷。因此，每一塊能夠斬下的樹木，甚至門窗地板棟樑之類，都給當作取暖的柴火了。

國軍勁旅——新一軍

長春現由新一軍據守着，該軍可說是國軍的勁旅，他們還是史迪威將軍在緬甸訓練裝備成的史迪威將軍認為：中國士兵只要予以良好的訓練，衣着，供養，配備和指揮就相等於世界上任何強國的士兵。新一軍的儀表迄仍威武得很，足證史迪威將軍的信念是不错的。新一軍士兵熱情地憶念着美國人，當任何美國人在街上經過時，他們面露笑容高聲招呼。可是在他們勇敢的儀表背後，却已消失了他們在美軍指揮時期所有的那種力量，他們僅僅有美國的配備，自從他們在緬印和我國軍隊并肩作戰時候起，就開始使用那批武器，可是現在已經陳舊了。百分之四十的步槍，因使用過久，所以射擊時已不能準確，他們的美國機槍需要新的槍膛，他們雖有優良的美國砲，但因缺少砲彈，所以連演習射擊都不可能。他們的卡車大都已經破舊不堪，且因我國未能遵守合約，不把零件交給他們，所以他們無法加以修理。他們一架飛機都沒有，甚至連偵察都不能，這完全因為我們並沒有實踐諾言，實現一八又三分之一隊空軍計劃。我們早先促使中國政府採用美式配備，而後竟拒絕給發彈藥出口的許可證，因此已使中國士兵陷於絕望的邊緣。他們的東邊和西邊，都有大量的共軍，預料共軍將於九月，再要發動攻勢。

長春通達南方唯一的交通工具，就是一條敗壞不堪的鐵路，路的東西兩側相距不幾哩的地方，就有共匪潛伏威脅着，新一軍的環境是那麼危險，將會使任何歐美的官兵枕戈待旦而不敢入睡，他們却處之泰然，堅信他們能夠逐退共軍對於長春的任何攻

擊，而且縱使他們和南方的聯絡，全被切斷，他們也深信力能堅守不敗，以待援兵的到來。

中國決不放棄東北

不論戰爭的結果如何，中國政府決不能從東北撤退，且不論代價如何重大，必須奮力派遣軍隊開赴東北增援。萬一東北棄守，或遭共產武力奪佔，則招致中國不幸的事態，便將接踵而來。

我們不難預測，共黨會立即宣佈「東北人民共和國」的獨立，或這個「共和國」立將得到「外蒙古人民獨立共和國」的承認，因為它完全受蘇聯的控制，於是兩個「獨立共和國」就將訂立「互助條約」，我們也不難想像到，莫洛托夫就將邀請中國駐蘇大使，並且極有禮貌的提醒他說，蘇聯與「外蒙古人民共和國」間，訂有一個互助條約。所以假使中國政府企圖以武力收復東九省，外蒙即將出而援助「東北人民共和國」，而蘇聯就將根據與外蒙的條約關係，不得不使用武力，以阻止中國政府攻擊外蒙的軍隊。中國政府攝於蘇聯的干涉，將不敢作收復東北九省的企圖，——於是史大林在雅爾達的工作，就是得了最後成功。

他將穩然控制東北的全部，而東北則是亞洲最肥美的一片領土，面積有法、德合併起來那麼大，在它的山脈之間，有和世界最豐饒的地方一樣肥沃的農業地帶，大量出產小麥、玉蜀黍、大豆以及其他一切北方的農作物，它有豐富的煤鐵，以至黃金的鑛藏，

而有已經開發與未經開發的水力以及森林的巨大富源，戰前佔有中國全部工業的百分之七十，但人口祇有，四千萬，給予過剩的中國農民一個移殖的極大可能機會，所以東北對於中國將來的開發，關係異常重大。

政府在東北的軍隊，因係美式裝備，現正缺少彈藥，這個需要異常迫切，已經刻不容緩，而需立即採取行動，這個問題，在時間與重要方面講，應在對華作有效的一般性援助之先，先求解決，堅守東北南部，是將來採取攻勢的一個先決條件，我們不許中國政府自美國購買及運輸彈藥，以應美式裝備的需要，——作為脅迫蔣主席遵守約束的手段，而這項約束，我們現在已經認為是一種極大的錯誤了。鑒受東北國軍因我們的不智行為，而異常缺乏彈藥。又鑒於史達林控制東北對於中國——最後對於我們本身——的嚴重後果，僅僅取銷美國對華禁運軍火的命令，還嫌不足。杜魯門總統應該像羅斯福總統在敦刻爾克撤退後英法嚴重缺乏槍砲彈藥時所做的一樣，採取迅速的行動。那時羅斯福總統認為美軍的某些彈藥應予廢棄，也就是說，宣佈該項軍火已不再適合于美軍的使用，這樣它們就可合法出售，並且有大量彈藥，以一元的貨色，賤為一角，售於英國。現在我們有數十萬噸積存的彈藥，棄置在世界各地，任其霉爛生鏽，如在菲律賓的有七萬噸，在沖繩島的更多，在阿留申羣島的也更多，在日本的數量更大，還有在美國的。上項彈藥中可在東北使用的應該立即宣佈廢棄售予中國，並且趕速運輸。

美國應該立即援華

杜魯門總統有權立即採取這項行動；他無須等待國會的重開。他還能夠及時行動，使東北不入蘇聯的掌握中去，如果他採行動，那末，國會復會後的首要步驟之一，就應該調查我們的對華政策，對於我國政府與駐外人員中那些不克維護美國人民重大利益的人士，這樣一個調查，至少可以確定他們的責任和宣佈他們的姓名。

我們如及時行動，還能使東北不入蘇聯的掌握，因此保證了中國領土的完整，但是，這項行動雖然極關緊要，可是還嫌不夠，我們不但要維護中國成爲一個自由的國家，而且務必使它成爲一個健全而強大的國家，——在適當時機能夠在遠東方面作爲對抗蘇維埃帝國主義的真正力量。中國若要強盛，必須先求內部的安定，要求內部的安定，必須首先獲得財政上的穩定。

今日中國已墮入惡性循環的漩渦中這種情勢，對於第一次世界大戰後的歐洲人，已是司空見慣的了。中國從一九三七年以來，就一直在作戰，日人幾乎佔領了所有的大城市，金融中心和工業地帶，它所有的財源也落入日人的手中，因此它不能以發售公債來支持抗戰，而遍它的稅收祇能抵償戰費的極小部分，結果它支付戰費的唯一辦法就是發行紙幣。

政府增發紙幣的財政，逐漸使幣值降低，物價跟着上漲，所有固定收入的階級開始感受極大的痛苦，公債儲蓄，保險證券，與除了能夠生產的農田以外，所有其他形式的財富都一起貶值，中產階級的儲蓄，漸次枯竭，實際上戰時財政的重負，落在中產階級的肩上，致收入固定的軍公教人員，與仰賴證券固定息金收入而生活的人，生活水準爲

之降低，按目前中國幣值計算，現時的生活之費用，約爲一九三六年日本侵華以前的三萬倍，都市工人的工資，已按生活費用的增加而提高，在上海由於工會的力量，工人的生活水準却較戰前提高三分之二，但是在一九三六年獲得三千元政府公債息金收入的人，現在收入的購買力，祇等於一九三六年時的一角錢，中產階級已經破產了。

而且目前鎮壓共黨叛亂的軍事費用，仍佔政府全部支出的約百分之七十，而政府的各項支出約有三分之二仍賴印發紙幣來維持，結果遂使生活費不斷增加。

官兵薪餉應增四倍

政府爲謀降低用於軍事方面的支出起見，對於官兵的薪餉，未予提高，士兵每月餉銀的收入，祇相當於美金一元半，少將每月的收入，相當於美金十七元，以這樣微薄的金額，他們顯然不能贍養家庭，所以爲要提高士氣，以及爲了其他的理由，官兵薪餉，應該增加四倍，也很顯然，但是陸軍官兵的員額，在四百萬人以上，薪餉如果提高四倍，政府的支出，就將大大的增加，這項支出，唯有以增發紙幣來彌補，結果又將使現在的生活費用加速騰漲。

至於公務員的待遇，從政府委員以至徵收員，都維持在驚人的低微水準上，在國家危難的時代，政府對於所有的文武官員，要求自我犧牲，貢獻國家，固屬允當，但是中國公務員待遇的微薄，已超出了人類忍耐力的極限，正在產生萬分惡劣的後果，士兵的待遇極度低落，他們常聽到他們的家屬日益窮困的消息，因此嚴重的影響他們的士氣，

至於不能靠薪給來贍食妻孥的軍官們，假使他們德行優良，熱忱愛國，他們就須以變賣他們全部的所有物來維持一家的生計，但當他們沒有什麼東西可以變賣時，就不得不眼看他們的子女挨餓或者利用他們的職位來貪污，或者自殺，過去不願玷辱門楣，而寧願自殺的大有人在，但也有許多軍官走入了貪污的道途。

公務員薪給的微薄，是目前中國腐敗貪污的主要原因，這種貪污現象，非常普遍，決不能逃過公正觀察家的耳目，軍隊方面，貪污的方式很多，最簡單的，就是吃空額，一個將軍他可以虛報超出他實際員額的百分之二十五，領取這些空額的薪餉與配給品，把實物變賣，薪餉則入自己的腰包，與分給得力的官佐，中國軍隊的實際兵員，也許不會超過薪餉單上列名的百分之七十，中國海關人員的能幹廉潔，在一九三七年以前，是世界上最要算數一數二的，但現在也流行着貪污，他們中間仍有不少潔身自好的人，但大多數都在等機會「揩油」，各色各樣的稅務徵收員，頗多貪污。一個正直的中國商人，應向政府納稅一萬元，如果他照數繳納，而不講斤頭，他的地位就非常危險，徵收員堅欲勒索，他要把五千元納入私囊。而以二千五百元繳納政府，但他假造賬目，拖欠稅額三萬元，這樣商人就將喪失信用，而且還須化費金錢，長期訴訟，中國法官雖然薪給極微，生計艱難，但大體說來，都能忍受痛苦，潔身自好，然而也有貪污的法官，沒有一項微小的事情，不受貪污的侵染，在中國中學大學的文憑，必須經過登記的手續，於是登記人員，就想出了各色各樣的藉口，不予登記，一直等到他們在每張文憑上揩了一點油，才肯照辦。

這些入大部份靠貪污生活，現在遏止這種貪污行為唯一可能辦法，就是給予所有的文武職公務員一個可以維持生計的薪金，並且將繼續貪污的人員一律槍斃。

協助解決通貨

但是政府提高公務員的待遇，將增加膨脹通貨，通貨膨脹將提高生活費用，生活費的用上漲，又將迅速地使加薪無濟於事，而貪污仍難避免，——結果大家都得不到好處，中國如何能打破這惡性循環呢？

解決這個問題，祇有一個最後的答案？就是結束戰事，但是如果惡性循環使中國不能從事於有效的戰爭，那末勝利又如何能夠達成呢？

這裡就需要美國出面來幫助，我們能夠從幾方面來擊破這個惡性循環，而我們所付出的代價，如果以我們在安全方面所獲得的利益來衡量，仍舊是微小的。

目前中國方面令人驚奇的事實，不在戰事或政治的領域裡，而在財的範圍內，中國政府的支出款額，如果以現行匯率折合美金，簡直是微乎其微，中國政府在比美國大過三分之一的地區內，統治着四億五千萬的人口，而其担负着戰爭的一切費用，但是每年的支出，祇不過和紐約市政府的一樣。

中國政府一九四七年的總支出，按目前匯率計算，約等於十億美元，這是一項事實，從理論上講，幾萬億的中國法幣，按照目前匯率，祇須以二億五千萬美元就可全部收回，這也是一項事實，換句話說；假使我們願意負擔中國政府一年的全部支出——當然

我們不會這樣做，理論上是能夠辦到的，就是增加十億美元的支出，假使我們願意以金銀收回中國所有增發的紙幣，——當然我們不會這麼做，在理論上而非實際上，我們能夠做到就是以價值二億五千萬美元的黃金或白銀貸予中國。

這些數字之所以重要，祇有一個理由，就是它們証明了有效援華的問題，是在我們的能力範圍以內，我們力能擊破中國通貨膨脹的惡性循環，而無須弄得本身幾乎破產。在我們繼續討論援華問題以前，讓我們記住戰爭不能單憑武力取勝，還得仰賴戰鬥精神愛國熱忱與政治上偉大的領導，以喚起國家所有的物質與精神力量，今天中國政治上的領導力是怎樣的呢？它有沒有喚起全國疲憊飢餓的人民從事新的自我犧牲的能力呢？

在一九二八至一九三七年間領導中國從事偉大建設以及領導中國英勇抗戰的人，就是現在的中國領袖，現在很少有人懷疑行政院政務委員的正直愛國熱忱與存心良好，或有些政委——像交通部長俞大維的卓越才幹，但是一般對於政府的批評，則極普遍，這是什麼緣故呢？

蘇聯企圖利用共匪

當今世界沒有一個國家的人民，其失望程度有像中國那麼深切的，中國人民滿以為一旦趕走日本人，他們就可以獲得和平，他們決沒有想到，日本敗降以後，蘇聯立刻會企圖利用中共來破壞他們國家的獨立，與奴役他們，在一九三七年，日本侵華的時候，

中共似乎祇有勢力非常單薄的一群匪徒，偏處在陝西省的一隅，那時共軍確實祇有三萬人，而共軍除了叫囂宣傳外，極少和日軍作戰，他們的軍隊，大都用來襲擊國軍的後方，和奪取國軍的武器，所以在一九四五春間，共軍的行爲十分可鄙。

但結果共軍在對日抗戰中，獲得了極大的好處。當國軍正在和日軍作戰的時候，他們却在擴充部隊，故當一九四五年八月十五日日本投降的時候，他們約有三十萬武裝游擊隊，分佈在華北各地，當時東北方面沒有共產黨的一兵一卒，但是蘇聯政府於日本投降佔領東北以後，就開始趕運中共人員進入東北，並且以日本的軍械把他們武裝起來，在東北共軍，不但徵集了當地的農民，還招募朝鮮人，現在他們的實力，已近三十五萬人，他們散處華北的兵力，約有四十萬人，組織小股游擊隊，現在疲憊歷倦與盼望和平的中國人民，却得了戰爭繁重的賦稅和不斷上漲的生活費用與死亡，他們願望和平，因為他們得不到和平，他們就譴責政府，各國人民在大戰結束，發覺原來的希望都幻滅了以後，往往有轉而反對他們戰時領袖的習慣，邱吉爾與戴高樂的受人反對，就是晚近的例子，所以在中國目前的情況之下沒有一個政府能夠孚合衆望的。行政人員的貪污與無能，益發削弱了政府的威望，但是除了共產黨徒和他們的同路人以外，即使是抨擊政府最激烈的中國人，也不曾說過蔣主席個人的不好，他們承認他對國家的貢獻，除了孫中山先生以外，決非近代史上任何人所能比擬的，他們承認他個人的清廉正直與一心一意的赤忱爲國，但他們同時說，他見聞頗受限制，對於國家現時的種種，已經不甚明白，說他對於二十年前襄助他的一批老人聽信甚，他久居重位，因此沒有人再敢坦白的和他

說話，他的各種習慣和態度已經定型，而無法改變他的政策或撤換他親近的幕僚，所以他不能應付今日中國可怕的新問題。但「他應該由誰來代替呢？」對於這問題的回答，千篇一律的是「沒有人可以代替他」。

那些愛國人士，熱誠希望蔣主席能夠實行下列許多改革事項：

一·陸軍將領的一半，與將級以外軍官的三分之一，令之退休，這是人們所認為腐敗或無能或兩者兼而有之的人物。

二·裁汰陸軍員額的一半第一、剔除所有軍中空額。第二、遣散最低劣的部隊。

三·留職的官兵，一律增加薪餉四倍，實物配給兩倍。

四·官兵待遇調整，獲得可以維持生計的薪餉後，如再有貪污一律予以槍決。

五·裁撤政府中所有駢枝與無用的機構，遣散所有不必要的公務人員，一般估計，這項辦法可以裁減現有文職公務員的三分之一。

官吏貪污一律槍決

六·給予留任的公務員一個可以維持生計的薪金，嗣後官吏貪污，一律槍決。

七·政府停止經營工商業，因為有國營，必將引起引用親戚，無效率與貪污等流弊，國家現有的工業，售予出價最高的人，並且真正獎勵私人企業。

八·歡迎外資——要言行一致。

九·分散中央政府的權力，在長江以南的整個區域內，將武裝部隊的數額與軍事機

構的權力，在不妨害國家安全的範圍內，削弱至最底限度，重新以權利授予文人省主席，准許各省政府將土地稅的至少百分之二十五，直接收歸自用，並許其自行決定各省的地方計劃。

十·改革土地稅及其他一切稅收，規定嚴厲刑罰，要求徵收人員的絕對廉潔。

十一·聘請外國專家指導賦稅制度的改革、賦稅的徵收、財政政策的修正，以及工業的建設諸問題。

十二·強迫一切擁有國外存款或黃金的人士，將外滙與黃金繳解國庫，如有錢人士，企圖逃避這項辦法。或不肯繳納賦稅的全部，一律予以逮捕下獄。

十三·嚴格實施兵役法，富貴人家的子弟應與農民一視同仁。

十四·取消學生緩役的辦法，凡剿共戰爭中為中共工作的學生——現在學生總數的百分之五是共產黨徒及同路人，立刻予以征召，並且在派赴前線作戰以前，施以感化教育，允許愛國的學生舉行，批評政府的演講和組織示威遊行。

十五·在東北行政機構中儘量錄用東北人。

十六·公佈蘇聯紅軍在東北暴行的事實，如姦淫擄掠等，政府因為恐懼蘇聯，過去一直禁止這種事實的發表，並且公佈政府手中關於中共服從莫斯科的許多證據。

十七·公佈自香港走私夾華的各種事實，這種走私正使海關的收入大為減少。

十八·舉行十月與十二月的全國選舉，在民主憲政實施以後，在實際上與名義上終止孫中山先生於一九二四年制定的國民黨的「訓政」時期。

這一種計劃無疑會獲得全中國人民的擁護，而且倘使美國能給予若干援助，此項計劃定能付諸實施。

一九四六年十二月二十五日，國民大會通過的中華民國民主新憲法將于今年聖誕節起實施。國民黨執政黨無疑必能獲得大多數的投票，而蔣主席也必能重被推選為中華民國的總統。因此不致中斷新政府的持續性，而美國政府現在就可以配合蔣主席的計劃，以結束戰爭，而使中國古舊文化重復走上和平的現代化途徑。我們應當如何進行呢？中國從事內部改革而無美國援助，或者美國雖有援助而中國並不從事內部改革，都不能解決維護美國重要權益的問題，也不能解決中國的生存問題。美國政府和中國政府必須同時來共同着手解決這一個問題。

一個三年計劃梗概

對於這個問題，我們必須立刻在三方面着手：（一）經濟和財政方面；（二）軍事方面；（三）政治方面。鑒於問題的本質是要把每一個武裝的共產黨徒驅除於中國領土之外，所以我們在擬具一個明智的計劃時，唯有以結束戰爭所需時間的估計為基礎。美國軍事專家認為，由於在廣漠的山地區域圍剿游擊隊之困難，結束戰爭需時三年。在中國人民看來，則比較樂觀，但姑且讓我們贊同美國人的估計，提出一個三年計劃的梗概，同時估計一下，此項計劃所需的費用。

（一）中國黃金及外匯準備，業已大為減少，所以它必須保留現有的準備金額以備

最緊急時之用，在此後三年中間中國需要輸入大量的美棉、菸草、石油、汽油、以及機車、鐵軌、卡車零件大量機械品。

中國倘欲輸入上列各物，所需金錢將遠超其輸出品所獲外匯及世界各地僑匯的總額。因此，它必需獲得信用貸款，以購買食物。原料和機械品等。據中央經濟專家的估計，此項必需的信用貸款其最高數字當為每年二億五千萬美元——這相當於歐洲國家所需經濟援助中很小部份，讓我們把此項數字，姑且減削為二億美元，則整個三年計劃中的此項預算應為六億美元的信用貸款，以供中國自本年秋至一九五〇年秋向美國購買物資之用。

中國倘把如此獲得的糧食，原料和機械品出售市場，將有助於戢止通貨膨脹的趨勢。軍隊和公務員裁減名額以後，留職的文武官員，可能獲四倍於今日的薪餉，而並不產生通貨直線膨脹的惡果——這對於戢止貪污之風是至要的一件事。阻止史太林霸佔中國既是中美二國政府的共同任務，那末主張此項信用貸款的用途不應由中美二國政府共同管理，是毫無理由的。中國方面簽字聲請，而由美國政府的一個代表加以副署，方能取用該項信用貸款。

自從魏德邁將軍發表指責中國貪污的公開聲明以後，中國國幣價值的下跌更為變本加厲了，因為人們誤解魏將軍的聲明表示美國政府已不再顧及中國的事情。除非美國政府能火速用行動和語言表示無意容忍史太林霸佔中國，否則通貨膨脹瞬即會像脫韁之馬，這是顯而易見的。中國倘欲抑制通貨膨脹，目前就需要我們所曾經考慮的貸款之一部

份，約七千五百萬美元。二億美元（即三年計劃中第一年支用者），除了此款所餘下的款項尚可等待國會的決定，這七千五百萬美元，或由美國國外救濟計劃支出，或由進出口銀行支出，或由其他方面供給，則必須於此後三十天內借給中國，否則我們在明年春天，將要應付中國更大的惡性通貨膨脹問題。

爲了要在三年計劃期間解決通貨膨脹，爲了要制止投機者並維持中國國際收支平衡，上述之外，另需一筆款項，但是這一筆款項也必須由中美兩國共同管理。在決定此款以前我們必須堅持一項條件，即鼓勵通貨膨脹的某種腐敗風氣必須終止。

例如中央銀行發放頭寸及信用貸款，給若干其它銀行，此類銀行就把該款轉借於私人用以似乎合法的商業方面。其中有許多人就利用借款自黑市購買貨物，金條或美鈔等，到法幣一旦貶值，就乘機出賣，獲取法幣，接着以賣得的一部份款項償還貸款，剩下的就據爲己有。有權勢者因此致富，而中國一般的人民却受害不淺。

對於從事此種投機行爲的少數銀行家和許多借款人，中國政府倘有決心加以嚴懲並澈底禁止，然後撥定外匯平準基金，方有裨益。此項基金的用途必須要有美國政府的一個代表加以副署，而在投機行爲尚未戢止以前此項基金不應設立，讓我們假定，中國政府對於投機商人一定能有急遽有而效的措置，則整個三年計畫之中預定以一億五千萬美元作爲外匯平準基金。

急速供給國軍彈藥

(二) 現在讓我們談到軍事方面。我們必須牢記；在國會能開始考慮援華問題之前，總統應該宣告廢棄一部分軍火彈藥，即速把此項廢棄的彈藥供給東北的國軍，為因他們的美式配備萬分缺乏着彈藥的供應。此項行動不能再事延宕了，倘使延宕的話，明年春天，我們或將發現東北已成爲蘇聯的一個附庸國家，而共產黨勢將盤踞戰前容納中國工業實力百分之七十的一塊領域作爲征服中國其餘部分的基地。

據中美兩國權威軍事家的估計，如欲驅除東北的卅五萬共軍，我們非但需要重新裝備已將美國武器用舊的若干師軍隊，而且還需要訓練並裝備十師美化的新部隊。除此之外，使東北的給養系統，自給養中心以迄前線作戰士兵，必須徹底使之有效率，這也是很重要的東北重要港口大連已不能加以使用了，因該港由於雅爾達協定之故，現被蘇軍佔據着。因此葫蘆島和秦皇島港口的改良以及至少一條鐵路的修復，將是至關緊要的。像我們一九四四年在法國所表現的成績，數百人才，他們即能以高的效率處理這種問題。中國缺少此種人才，而且在中國軍隊消滅其貪污風氣之前，美國物資轉手於中國人所辦的給養系統，將是一種浪費美國人不能越俎代庖，指揮中國軍隊，但美國軍人能夠而且應該管理東北的給養事宜。

華北問題是兜剿遊擊隊的一個問題，因爲該地的共黨並不據有大城市，主要的不過是襲擊而已。應付這種局面，需要輕裝的閃電式部隊，配備着吉普車、小型卡車、小型武器、機關槍和七五公分口徑的白礮，據研究這個問題的中美二國權威軍事家估計，如此配備的卅個師，予以適當的訓練，供應和指揮，一定能澄清整個華北局勢的。

即使是最少量的空軍，在華北和東北的軍事方面將有莫大的幫助。我們有數千架棄置不用的飛機和飛機零件，自我國空軍觀點說來，已屬殘廢，但在中國看來，却是上等的物資。將此項物資宣佈廢棄而後撥給中國並不費我國一文，不過是簿記上的一個項目而已。假使我們以原價一元作五分的價值售給中國，我們也已賺錢了，因為這批物資，對於我們是一無價值的。

有一件事情是很顯然的：美國對於三年計劃中軍事方面所需的總費用將取決於我們如何處置廢棄的物資。廢棄的武器和軍火除了當作廢鐵以外，毫無價值，假如我們要中國人以五分或一角來償付原價的一元，並以該項基礎估計軍事援助的總值。那末全費用甚低，但在運輸石油、汽油、糧食、美國運輸人員的酬報、以及訓練和作戰時的顧問諸方面，則需要化費相當的代價在整個計劃擬訂以前，我人無法加以估計，即使約略的估計也屬不可能。但若實行處置廢棄物資的辦法那末每年的費用不致超出二億美元，整個三年計劃所需費用也不致超出六億美元了。

再加上信用貸款六億美元及幣制基金一億五千萬美元，我們在三年計劃中的全部費用將為十三億五千萬美元，即此後三年中每年的費用為四億五千萬美元。我們聽這筆款項用作防止史大林霸佔中國並利中國資源人力以反對我們的代價，那末所費並不太高。

鼓起一種新的精神

(三) 但除非中國人能於戰場奮戰以外還能刷新他們的政治生活在全國鼓起一種新的精神，並且提高軍隊的士氣，否則上述一切援助不會發生什麼效果。我們能幫助他們

如此作爲嗎？我們的建議是否將被當作毫無禮貌呢？它們不致於被認爲毫無禮貌，只要這些建議是由適當的人用適當的方法擬具的。假如這些建議，是平等公道的建議，那末好像英國政府在珍珠港事變以前樂于接受我們的建議一樣，中國政府也必同樣樂于接受他們。很多美國人顯得趾高氣揚的模樣，當他們到了中國以後，便把美國的勢力、威武，力量和統治力，跟他們本身的人格混合起來。便在在瞧不起中國人；然而真正以人的立場而論，中國人却遠較他們爲優越。從歷史上看來，蔣主席較目前任何美國人顯得更爲偉大。後世的人們，將懷念蔣主席和邱吉爾都是富有勇氣的領袖，他們能在最黑暗的時期團結他們的國家，而中國的黑暗時期甚至較英國的更爲暗澹我們倘要保障美國的重要權益并保衛中國的生命，美國人和中國之間必須有最密切合作。然則，那一位美國人具有軍事知識，政治天才和偉大個性，足以從事這一種合作呢？

今日我們在遠東有一位權威的將軍，他具有這種種質素。倘使杜魯門總統能派麥克阿瑟將軍於現有職務及權力以外，加上大使銜的總統私人代表的稱號，飛往中國，和蔣主席擬訂一個共同的計劃，以防止蘇聯的征服中國，那末整個遠東將充滿希望而得一片光明了。麥克阿瑟將軍不必捨棄他在日本的工作，他能往來於東京和南京之間。在軍事經濟和政治等方面的建議，或許和本報告書提出的相類似。他一定能很快地和蔣主席聯繫在一起，成爲同一戰線上的二個同志，他們二位定能像弟兄那樣，爲了他們共同目標而携手合作。這是一個共同的目標，倘若中國陷入史太林的掌握，那末整個亞洲包括日本在內，遲早將讓他吞掉了。到那時史大林將動員亞洲人力和資源用以對付我們美國的獨立，也就決不會比中國的獨立多延緩一個時代的。

